



# Kiwaniis®

Eastern Canada & Caribbean District  
District de l'est du Canada et des Caraïbes

# Bulletin

2017 Octobre/Novembre

**Message du  
Gouverneur**

**Commentaires de  
l'Éditrice**

**Rose, dans un but précis**

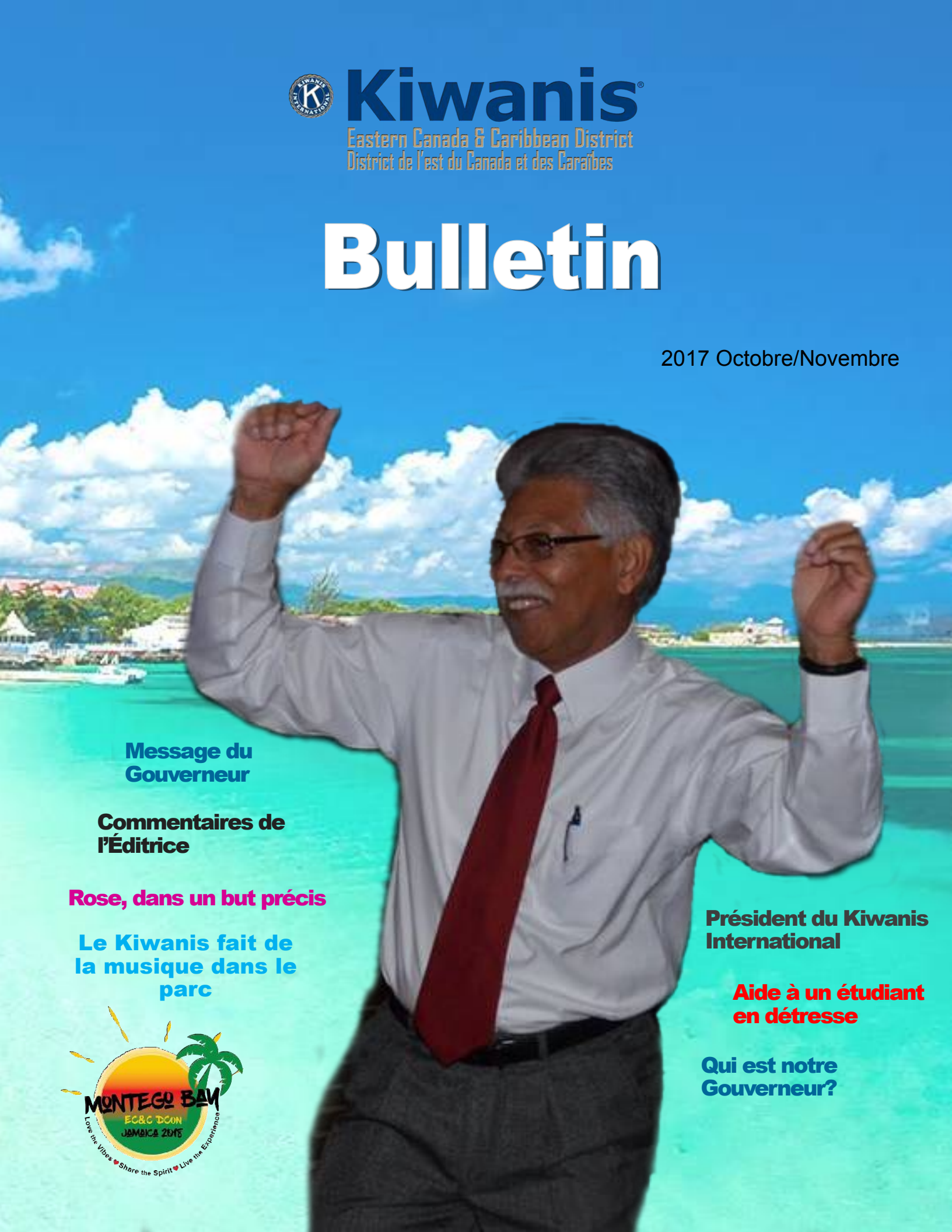
**Le Kiwanis fait de  
la musique dans le  
parc**



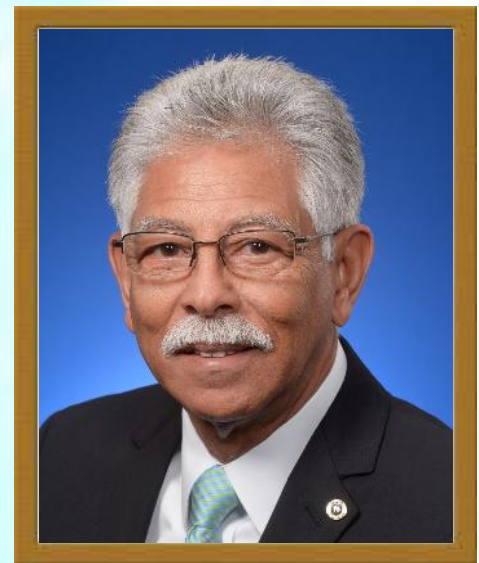
**Président du Kiwanis  
International**

**Aide à un étudiant  
en détresse**

**Qui est notre  
Gouverneur?**



# Message du Gouverneur



Chers confrères et consœurs du Kiwanis,

La nouvelle année kiwanienne est lancée! Au nom des membres du Conseil d'administration de l'est du Canada et des Caraïbes, merci de renouveler votre membership dans cette grande organisation, alors que nous améliorons le monde un enfant, une communauté à la fois.

Nous sommes fiers des différentes réalisations de l'année 2016-2017, et nous anticipons autant de succès dans nos programmes de Service et Leadership, le renforcement de nos clubs existants et la formation de nouveaux.

Comme votre Gouverneur de la présente année, je me suis engagé à assister et à soutenir tous nos Lieutenants-gouverneur pour qu'ils réalisent leurs objectifs par une communication efficace et la diminution du nombre des départs dans nos clubs cette année.

À nos présidents de clubs "Les Comités sont *forces vives* des Clubs". Tout simplement, ceci veut dire que tous les membres doivent être impliqués dans le service tout en ayant du plaisir. Nous devons nous concentrer pour que le service soit notre passion.

Josephine et moi serons vos hôtes lors de notre congrès de District (17- 19 mai 2018) à Montego Bay, Jamaïque, notre «home». Je renouvelle une invitation toute particulière à chaque Kiwanien (ne) : appréciez l'ambiance, partagez l'enthousiasme et de vivez l'expérience.

Votre leader altruiste,

Robert Moo Young  
Gouverneur 2017-2018  
District de l'est du Canada et des Caraïbes  
Kiwanis International  
Courriel: [robertmooyoung@gmail.com](mailto:robertmooyoung@gmail.com)  
Cell: [876-995-9272](tel:876-995-9272)  
Bureau: [786-908-8761](tel:786-908-8761)

**"Le Service est notre Passion"**  
**#KidsNeedKiwanis**

## Les Lieutenants-gouverneur de l'est du Canada et des Caraïbes (EC&C)



From top left to right - Garnell Kemp - 22 Sunshine; Dwight Lawrence - 25 Cornwall; Claude Lislet - 27 Caribbean; William Cowperthwaite - 12 Golden Triangle; Terry McLaren - 10 Pine Ridge; Anne-Marie Tymec - 5 Black Walnut; Mark J. Brewer - 18 Fundy; Jack Davidson - 2 Cambrian; Andre Gaudet - 6 Golden Horseshoe; Doug McGregor - 4 Colonel Talbot; Stephanie Worthington - 8 Huronia; David Murray - 3 St. Clair Bluewater; Sharon Williams - 23 East-Surry South; Eileen St. Croix - 21 Caribou; Giantonio Muller - 26 Trade Winds; Eliane Andre-Lubin - 27c Guadeloupe; Herman Grant - 24 Jamaica.

### **Vous avez un texte intéressant à partager?**

S.V.P., envoyez-le à [callu78@hotmail.com](mailto:callu78@hotmail.com) au plus tard le 15 de chaque mois pour publication.

## Commentaires de l'Éditrice

Félicitations à tous les leaders du Kiwanis qui ont relevé le défi de poursuivre le travail de ce noble mouvement – améliorer le monde un enfant et une communauté à la fois.

Il y a tant de situations variées auxquelles les enfants du monde doivent faire face et envers lesquels nous nous sommes engagés à servir, mais nous ne devons pas être intimidés parce que nous ne pouvons nous permettre de les décevoir. Récemment, nos journaux locaux ont publié une histoire concernant la prévalence de l'intimidation dans nos écoles. Les statistiques mentionnées révèlent que 70% des intimidations se passent dans les terrains de jeux et que 30% des enfants craignent d'aller à l'école pour cette raison.

L'intimidation affecte les jeunes négativement et peut mener à des notes scolaires faibles, au décrochage et même au suicide. Le Kiwanis International a pris position contre le décrochage et développé de l'information éducative et des affiches pour aider à combattre l'intimidation à l'école et dans les communautés. Pour en savoir plus, visitez <http://www.kiwanis.org/clubs/member-resources/service-leadership/bullying-resources>.

Joignons-nous à cette lutte contre l'intimidation. Faisons-le pour nos enfants... faisons-le pour l'Amour.

Au service du Kiwanis,

Merdina



# Qui est notre Gouverneur?

**Gouverneur Robert « Bobby » Sylvester Moo-Young**

Il y a plus de trente ans, Robert Sylvester Moo-Young a découvert qu'il souhaitait faire partie d'un groupe où il pourrait partager ses talents et donner du temps à sa communauté et à son pays. La décision a été facile à prendre quand il a été invité à une réunion du Kiwanis. Il a grandement apprécié l'expérience de la manière dont les membres s'impliquent d'eux-mêmes dans les projets en cours et comment ils étaient «sur le terrain». La passion qu'ils ont à servir et la camaraderie des membres ont été le glaçage sur le gâteau - il a été emballé par le Kiwanis à cette réunion.

En accéléré jusqu'en 2017, Gouverneur Bobby, avec cette même passion a servi comme Kiwanien dans différentes fonctions comme Responsable de comité, Directeur, Président de son club, Lieutenant-gouverneur distingué avec excellence. Il a reçu plusieurs reconnaissances – Croissance, Esprit de service, Hixson Fellow, Tableau d'honneur et Mel Osborne Fellow de la Fondation canadienne du Kiwanis.

Il a aussi servi comme Administrateur du District pour le Cercle K, Administrateur régional et a présidé plusieurs comités au sein de l'organisation.

L'objectif de Bobby est en ligne avec l'avancement de la technologie qu'il envisage utiliser pour renforcer les clubs par un plus grand nombre de communications, augmenter la fondation de nouveaux clubs et la rétention des membres, y inclus ceux des programmes de Service et Leadership. Il note que le monde a changé et demande ardemment aux membres du Kiwanis d'accepter le changement parce qu'il ne peut qu'attirer des jeunes personnes à se joindre à nos clubs et demeurer dans la course.

Gouverneur Bobby est diplômé en Génie électrique et comme Directeur de compagnies. Il est marié à Josephine et ensemble ils ont trois enfants – Jaime, Laurence et Robyn. Ses passe-temps sont le badminton, la pêche et les weekends à l'extérieur en famille.



**HELP FINISH THE  
FIGHT AGAINST MNT**

# Aide à un étudiant en détresse

**L**e kiwanis Cœur de Créole a reçu une demande d'aide d'un étudiant dont la situation est désespérée.

En effet, son père est handicapé et sa mère est gravement malade.

Il a eu le bac avec mention bien et désirait poursuivre des études supérieures. Le Lycée où il était scolarisé lui a permis de trouver un logement et d'autres démarches ont été entreprises pour lui permettre de rejoindre la métropole pour ses études.

Nous lui avons offert une aide de 200€ pour son départ et le conseil d'administration a décidé de lui donner chaque trimestre un chèque de 150 €. La présidente l'a rencontré et lui a remis le chèque.



The president of Cœur de creole, Valérie Leiuste presents cheque for €200 to Gabriel Trebeau.

Présidente Sandra Collier du club Kiwanis de Middlesex (London, ON) présentant le Lieutenant-gouverneur de la Division 4, Doug McGregor, lors de l'installation des officiers de clubs 2017-2018.







## Congrès 2018 du district de l'est du Canada et des Caraïbes, Jamaïque



Afin d'être prêts pour votre voyage en Jamaïque pour le congrès du district E.C. & C. en mai 2018, ayez vos passeports en règle à portée de main et suivez cet espace alors que nous vous aiderons à vous préparer pour ce qui sera votre plus excitant congrès de District.

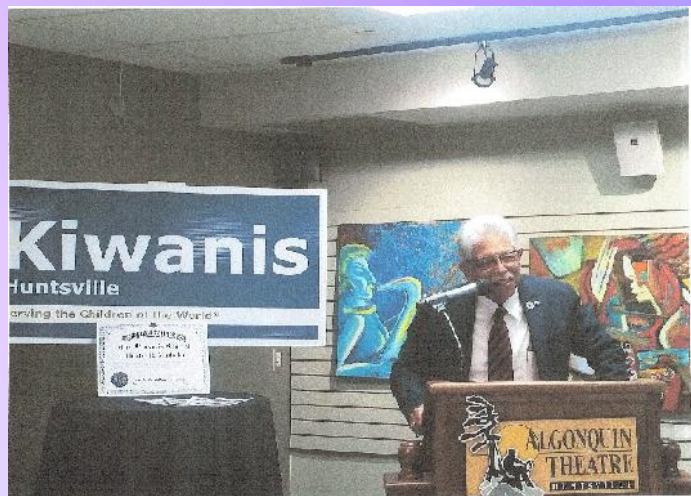


Dans le cadre de sa célébration du 150<sup>e</sup> du CANADA, le club Kiwanis de Nipissing a intronisé un nombre d'artistes de North Bay qui représentent une variété de médiums sur la Promenade des célébrités du Kiwanis.

Sur la photo, de gauche à droite, Anthony Rota, M.P.; les intronisés Keith Campbell – potier; Breen Leboeuf – premier musicien à être intronisé; Dion Eng représentant Ed Eng – premier photographe à être intronisé; et le journaliste traitant de la santé au Globe And Mail et auteur, André Picard.



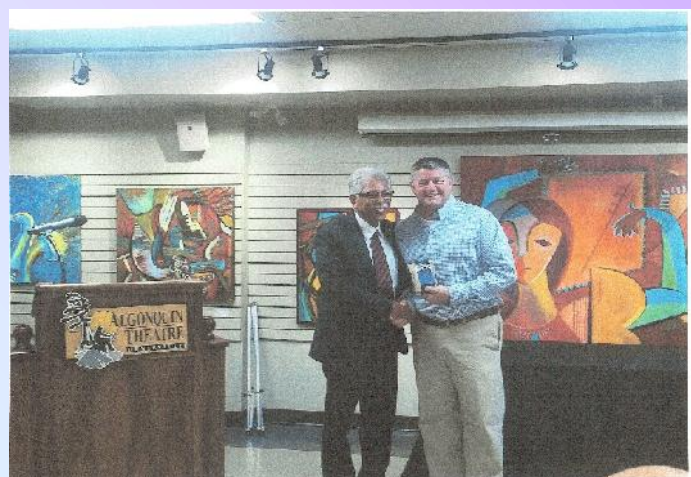
# Gouverneur Bobby visite le club Kiwanis de Huntsville



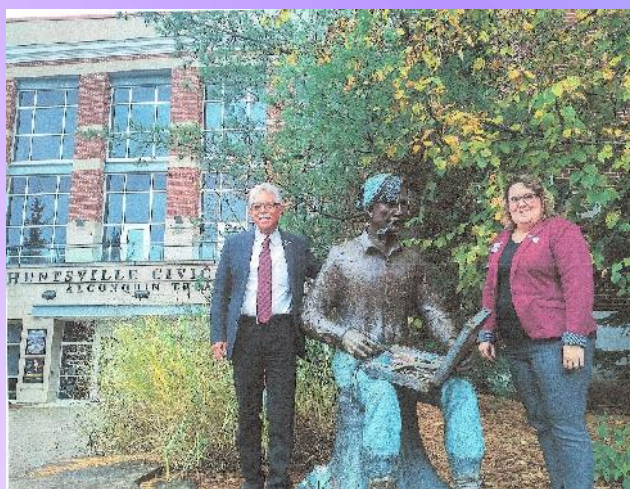
Gouverneur Bobby s'adresse à l'auditoire du club Kiwanis de Huntsville, Canada, dans le cadre d'une conférence de presse pendant une visite officielle. Il a déclaré que ce dont nous avons besoin dans le monde aujourd'hui, ce sont des adultes qui agissent comme modèles pour les enfants qui grandissent avec des valeurs que le Kiwanis chérit et respecte.



Présidente Brittany partageant sa passion pour le Kiwanis et ce qu'il signifie pour Huntsville lors de la conférence de presse. Elle a déclaré que les membres du club Kiwanis de Huntsville se sont réunis ensemble dans un but commun, les enfants. Elle a souligné que les besoins pour les enfants dans le milieu sont grands malgré qu'il y ait de grandes organisations qui interviennent, le club Kiwanis de Huntsville sera un autre soldat qui se battra pour les enfants.



Gouverneur Bobby offre du café provenant de la Jamaïque au Maire de Huntsville, Scott Aitchison. Monsieur Aitchison s'est engagé fermement à apporter son soutien envers les enfants de la communauté. Durant la conférence de presse qui avait été organisée par Kiwanien Kelly Haywood, directeur exécutif de la Chambre de commerce.



Gouverneur Bobby et LG Steph devant la statue de bronze de l'icône Tom Thompson devant l'Hôtel de Ville de Huntsville.



# Président du Kiwanis International

## James “Jim” Rochford



James “Jim” Rochford est membre du club Kiwanis de Peoria, Illinois, depuis 36 ans, et il a servi comme président de son club. Personnellement au cours des années, il a recruté 1 500 nouveaux membres et contribué à la fondation de 105 nouveaux clubs Kiwanis.

Le Kiwanis est une organisation internationale composée de plus de 700 000 membres, tous dédiés à venir en aide aux enfants de leur communauté et des communautés du monde. Les clubs Kiwanis parrainent des programmes de leadership pour les étudiants des écoles élémentaires, secondaires et universitaires en offrant aux étudiants l'opportunité d'acquérir des qualités de leaders tout en faisant du bénévolat.

Président Jim a servi dans des fonctions de leader au sein de son district et il a été conseiller du Kiwanis pour des Clubs K et des Cercle K au niveau universitaire. Il est Formateur certifié du Kiwanis et Fellow

George F. Hixson et Walter Zeller.

À l'extérieur du Kiwanis, Jim a été reconnu Tri-County Citizen of the Year, a reçu le JC Penney/Golden Rule Award et il est un ancien président des Peoria Jaycees. Il a fondé et préside au programme Peoria Irish AAU Basketball.

Président Jim pratique le droit comme avocat. Son épouse Debra et lui sont parents de deux filles et un fils qui leur ont donné quatre petits-enfants.



Gouverneur Bobby est entouré par Sandra Davis à gauche, la présidente du club Kiwanis de New Kingston et Sharon Williams, à droite, Lieutenant-gouverneur de la Division 23 E qui est aussi membre du club de New Kingston à l'occasion de l'installation et de la passation des pouvoirs.



Gouverneur Bobby salue Lieutenant-gouverneur Dwight Lawrence de la Division lors d'une installation conjointe des clubs Kiwanis de Browns Town, Georges Buff Bay, Moneague, Port Maria, Ocho Rios, Port Antonio et St Mary qui a eu lieu à Ocho Rios



# Kiwanis Division 27C

## GUADELOUPE

La 1<sup>ère</sup> réunion de Division s'est tenue le samedi 14 octobre 2017, au restaurant Les Ailes Gourmandes à Raizet Abymes. La nouvelle Lieutenant-gouverneure Eliane ANDRE-LUBIN rappelle les principes du Kiwanis qui sont des engagements vis-à-vis de tous et de toutes, surtout des enfants, comme le préconise notre devise "Servir les enfants du monde".

Elle nous livre cette citation de Mère Térésa: « C'est vrai que ce que nous réalisons n'est qu'une goutte d'eau par rapport à l'océan. Mais sans cette petite goutte, il manquerait quelque chose à l'océan. » Il lui semble qu'avec nous toutes et nous tous, nous pouvons faire en sorte que cette petite goutte prenne de plus en plus de place dans l'océan.

C'est au cours de cette rencontre et en présence de Madame Marie-José Henry, DPLG des clubs Soleil et Fleur de Cannelle de la Division 27, que la LG a présenté le nouveau bureau de la Division, son programme d'actions ainsi que son budget pour l'exercice 2017/2018. L'une des actions phares pour cette année, sera l'animation d'ateliers par des kiwaniens et des spécialistes de la question, sur le thème de « L'estime de soi chez les jeunes » dans les établissements qui accueillent les clubs parrainés.



Nos membres doyens monsieur et madame Dock du club Pointe-à-Pitre Doyen ont été aussi mis à l'honneur.



"Deux générations de Kiwaniens dans la famille Martin: Danielle et Gérard et leur fils Philippe. »

L'estime de soi constitue un facteur déterminant dans la réussite scolaire des élèves. Comment la développer chez les jeunes, à l'école comme à la maison?

Pour répondre à cette question, une conférence-débat est prévue le 15 novembre 2017 à la résidence départementale du Gosier, elle est ouverte au grand public spécifiquement aux parents et aux enseignants. L'entrée est gratuite. Elle sera animée par mesdames Patricia Zamia psychologue clinicienne et Laëticia Klein psycho pédagogue, formatrice certifiée de la Fabrique à Bonheurs Antilles -Guyane.

A l'issue de cette réunion, ils étaient plus d'une soixantaine de Kiwaniens et de sympathisants à prendre part à un déjeuner qui s'est

déroulé dans une ambiance conviviale au restaurant les Ailes Gourmandes. Il y a eu 3 intronisations. Les nouveaux membres Hélène Kancel, Rosan Galas et Philippe Martin, appartiennent au club Kahouane de Saint-François. Renforcer l'effectif des clubs est l'un des objectifs de la Lieutenant-Gouverneure. Elle invite toutes les personnes de bonne volonté qui souhaitent nous rejoindre, à se rapprocher d'un des huit club que compte la Division, pour nous aider dans nos actions.





# Rose, dans un but précis



C'était une mer de rose alors que plus de 500 mécènes se dirigeaient sur le site de Fairview Car Park tôt dimanche matin, 30 octobre, pour la 8<sup>e</sup> Course / Marche annuelle de 5K pour sensibiliser le Cancer du sein. C'est le projet «signature» du club composé exclusivement de femmes, le club Kiwanis de Providence, Montego Bay, et encore une fois ont-elles eu un impact sur la section ouest de l'Île. Avec cette activité nommée **«Rose, dans un but précis»**, le momentum de cette cause valable n'a pas été affecté par la mauvaise température parce que tout le monde était déterminé à participer pour éveiller les nombreuses familles, les amis et autres personnes qui peuvent avoir été touchées de près ou de loin par cette maladie mortelle.

Cette activité était une affaire de famille et Brian Brown, le maître de cérémonies, est entré en action à tous les arrêts pour garantir que le programme soit parfaitement exécuté. Dans ses remerciements, Présidente Coleen Lawson-Taylor a déclaré qu'elle était folle de joie et a garanti que l'implication du club fera que cette activité soit encore plus mémorable.

Des témoignages ont été exprimés par des survivantes du cancer et cette année, on a ajouté un char allégorique mettant en vedette l'artiste international Pinchers avec de la musique disco pour stimuler les marcheurs et les coureurs.

La marque du Kiwanis était très visible. Les participants ont été hydratés pendant tout l'avant-midi avec de l'eau, des jus et Autres rafraîchissements offerts par différents commanditaires.

Le club Kiwanis de Providence exprime ses sincères félicitations à tous les récipiendaires de trophées et médailles remercie les nombreux commanditaires, particulièrement Bay West Wellness pour leur générosité afin que l'activité soit un succès. Le club exprime aussi sa gratitude aux nombreux mécènes et bénévoles pour la participation continue et veut les assurer que leur contribution offriront une vie meilleure aux nombreux bénéficiaires incluant les survivants du cancer, la Jamaica Cancer Society, les indigents et les enfants qui seront touchés d'une manière positive.

Ce projet signature du club est déjà confirmé pour octobre 2018.



## Le Kiwanis fait de la musique dans le parc

**L**e club Kiwanis de Forest City-London, in London, Ontario, a récemment inauguré le nouveau Parc musical Kiwanis. Ce parc, avec sept percussions extérieures toute saison est situé dans le Gibbons Park, un parc municipal dans le nord-ouest de London.



Le partenariat financier se compose de la ville de London, de la Fondation Jack & Barbara Hay et du Kiwanis. La cérémonie d'inauguration a été rehaussée par la participation du Western University Percussion Ensemble qui a joué un extrait de Aaron Copeland's "Simple Gifts" tiré du "Appalachian Spring".

Ce parc musical est devenu un endroit de rencontres populaires où jeunes et moins jeunes se régaler en faisant de la musique avec ces instruments de grandeur nature.



Participants à "Rose dans un but précis", Marche annuelle de 5K pour sensibiliser au Cancer du sein organisé par le club Kiwanis de Providence à Montego Bay.

Présidente Coleen félicite un des fiers gagnants

